

## Conditions d'affiliation

---

### Généralités

L'employeur s'affilie à la Fondation collective de la prévoyance professionnelle supplémentaire de l'Allianz Suisse Société d'Assurances sur la Vie (désignée ci-après par «fondation») dans le but de mettre en œuvre, au profit des salariés de son entreprise à assurer, la prévoyance professionnelle complémentaire au-delà de la loi fédérale sur la prévoyance professionnelle vieillesse, survivants et invalidité (LPP), conformément à un ou plusieurs plans de prévoyance demandés, lesquels sont décrits dans les Dispositions particulières du règlement (DPR).

L'affiliation se fonde sur la proposition d'affiliation de son entreprise soumise par l'employeur pour la mise en œuvre de la prévoyance professionnelle en faveur de son personnel faisant suite à l'offre de la fondation relative à la prévoyance professionnelle et sur la déclaration d'acceptation de la fondation.

Les présentes Conditions d'affiliation s'appliquent à l'affiliation.

---

### Sommaire

#### Chiffre

1. Offre pour la prévoyance professionnelle complémentaire
2. Validité de l'offre
3. Proposition pour la prévoyance professionnelle complémentaire
4. Mise en œuvre / gestion
5. Commission de prévoyance
6. Règlement de prévoyance / certificat de prévoyance / notice explicative
7. Assurance facultative
8. Affiliation à plusieurs institutions de prévoyance
9. Processus d'épargne
10. Contrat d'assurance collective
11. Institution de prévoyance précédente

#### Chiffre

12. Obligation de renseigner et de communiquer incombant à l'employeur
13. Couverture d'assurance / responsabilité
14. Comptes
15. Obligations de paiement
16. Participation aux excédents
17. Début et fin du contrat
18. Conséquences de la résiliation du contrat
19. Remplacement du contrat
20. Traitement et protection des données et de la sphère privée
21. Modification des Conditions d'affiliation
22. Dispositions finales
23. Droit applicable / contentieux

---

## 1. Offre pour la prévoyance professionnelle complémentaire

---

- |   |  |
|---|--|
| <p>1.1. L'offre pour la mise en œuvre de la prévoyance professionnelle complémentaire ou le changement de plan se fonde sur les indications de l'employeur concernant la nature et l'étendue de la prévoyance ainsi que le cercle des personnes à assurer (désigné ci-après par «salariés») y compris les données relatives au salaire, à l'âge et à la capacité de travail les concernant.</p> | <p>1.2. L'offre contient le plan de prévoyance décrit dans les DPR PC et se base sur les prestations d'assurance et les cotisations précisées individuellement dans le certificat collectif.</p> |
|---|--|

---

## 2. Validité de l'offre

---

- |   |  |
|---|--|
| <p>2.1. Le calcul des prestations et des cotisations indiqué dans l'offre est effectué en tenant compte des éventuelles réserves à constituer et en appliquant le tarif collectif d'Allianz Suisse Société d'Assurances sur la Vie SA (Allianz Suisse Vie) en vigueur au moment de l'établissement de l'offre. En cas de modification du tarif appliqué par Allianz Suisse Vie pendant la durée de validité de l'offre, l'offre devient caduque à compter de la date de la modification.</p> <p>2.2. Les calculs se basent sur les indications de l'employeur ou de la précédente institution de prévoyance portant sur les données personnelles et les données d'assurance (notamment concernant le montant de l'avoir de vieillesse individuel acquis à la précédente institution de prévoyance, après déduction d'éventuels découverts par suite de sous-couverture) ainsi que sur les estimations en vigueur au moment de l'établissement de l'offre en matière de taux d'intérêt et de taux de conversion de la rente (si la conversion est obligatoire) et tiennent compte, en ce qui concerne le salaire maximal assurable, des montants limites actuels selon la LPP.</p> | <p>Les modifications des estimations qui sous-tendent cette offre entraînent des adaptations des cotisations et des prestations et peuvent donner lieu à des réserves ainsi qu'à des changements de classe tarifaire.</p> <p>2.3. L'offre s'applique exclusivement au personnel actif (personnes entièrement et partiellement capables de travailler).</p> <p>2.4. Si les assurances pour les bénéficiaires de rentes, y compris les éventuels droits d'expectative, sont rattachées auprès de l'institution de prévoyance précédente, une convention distincte doit être conclue avec la fondation concernant la reprise des obligations de verser des rentes. En l'absence d'une telle convention, l'offre soumise pour la prévoyance professionnelle complémentaire et l'affiliation à la fondation est rétroactivement caduque dès son établissement, également pour le personnel actif.</p> |
|---|--|

---

## 3. Proposition pour la prévoyance professionnelle complémentaire

---

- |   |   |
|---|---|
| <p>3.1. L'employeur décide conjointement avec la représentation des salariés, si, sur la base de l'offre, il convient de demander l'affiliation à la fondation. Le cas échéant, l'employeur signe la proposition.<br/>En signant cette proposition, l'employeur certifie qu'elle est établie avec l'accord du personnel ou avec la représentation des salariés prescrite par la loi.<br/>La sélection des DPR déterminantes pour la caisse de pensions dans le cadre des possibilités fixées par la fondation appartient à la commission de prévoyance, qui cosigne la proposition à cet effet.</p> | <p>3.2. La fondation se prononce sur l'acceptation de la proposition soumise par l'employeur après examen des documents de proposition dûment soumis. L'examen de ladite proposition se fonde sur les directives d'acceptation.</p> <p>3.3. La fondation peut subordonner l'acceptation de la proposition à un examen du risque dont le résultat peut entraîner, pour certaines personnes, des réserves, voire un refus de l'affiliation demandée. Les éventuelles réserves limitent uniquement la couverture d'assurance et n'ont aucune incidence sur la conclusion de l'affiliation.</p> <p>3.4. En cas d'acceptation de la proposition, une déclaration d'acceptation signée est envoyée à l'employeur.</p> |
|---|---|

---

## 4. Mise en œuvre / gestion

---

- |  |   |
|--|---|
| <p>4.1. La fondation gère, pour chaque employeur affilié, une caisse de pensions distincte conformément aux DPR PC. La représentation de la caisse de pensions vis-à-vis de l'extérieur, en particulier de l'employeur, de l'autorité de surveillance, du fonds de garantie ainsi que d'autres autorités administratives et judiciaires, est régie par le règlement d'organisation.</p> <p>4.2. La gestion et le traitement des rapports de prévoyance sont effectués par Allianz Suisse Vie. Allianz Suisse Vie entreprend valablement toutes les mesures nécessaires dans ce cadre pour le compte de la fondation. Elle est notamment habilitée à transmettre aux employeurs, aux personnes assurées, aux rentiers, aux autres ayants droit et aux autorités tous les documents et informations relatifs aux rapports de prévoyance et à recevoir de tels documents et informations de leur part.</p> <p>4.3. Les communications à l'employeur, aux personnes assurées, aux rentiers ainsi qu'aux autres ayants droit sont effectuées valablement à la dernière adresse fournie en Suisse. La fondation peut, mais elle n'y est pas tenue, faire</p> | <p>parvenir ses communications à l'adresse de l'employeur publiée dans les registres publics (registre du commerce notamment).</p> <p>4.4. La fondation peut, mais elle n'y est pas tenue, mettre à disposition sur Internet (<a href="http://www.allianz.ch">www.allianz.ch</a>) des documents et des informations concernant la fondation et les œuvres de prévoyance.<br/>Peuvent notamment être publiés sur Internet les formulaires spécialement prévus pour la mise en œuvre de la prévoyance, les Conditions d'affiliation, les Dispositions générales du règlement (DGR PC), le Règlement sur les frais de gestion, les Dispositions pour le compte de primes et les taux d'intérêt valables, l'Acte de fondation et le Règlement d'organisation et des renvois à des modifications de ces deux documents, les noms des membres du Conseil de fondation, l'organisation de nouvelles élections ou la nomination d'un nouveau Conseil de fondation ainsi que les Comptes annuels et le Rapport annuel de la fondation.</p> |
|--|---|

Les documents et informations sont considérés par l'employeur et la commission de prévoyance comme mis à disposition dès lors qu'ils sont consultables sur Internet. L'employeur doit consulter les documents et informations ainsi disponibles sur Internet et les utiliser conformément aux dispositions; il est en outre tenu de les rendre accessibles aux salariés assurés et de les publier sous une forme adéquate.

Sur demande écrite expresse, la fondation peut mettre les documents et informations consultables sur Internet à

disposition de l'employeur sous une autre forme équivalente (papier ou support de données). La fondation a le droit de restreindre ou de cesser en tout temps la publication sur Internet.

- 4.5. La fondation peut, mais elle n'y est pas tenue, exécuter les déclarations, les communications, les directives et les mandats qui lui parviennent par courriel ou par une autre voie électronique.

---

## 5. Commission de prévoyance

---

L'employeur est tenu de constituer une commission de prévoyance pour la caisse de pensions de son entreprise. Si les salariés versent des cotisations, l'employeur doit faire désigner une représentation des salariés dans la mesure au moins de ces cotisations. Le mode d'élection, les droits et les devoirs de la commission de prévoyance sont régis par

le Règlement d'organisation édicté par le Conseil de fondation. L'employeur veille à ce que la composition de la commission de prévoyance soit en tout temps conforme aux exigences légales et réglementaires et il est tenu d'en apporter la preuve sur demande de la fondation.

---

## 6. Règlement de prévoyance / certificat de prévoyance

---

- 6.1. La prévoyance, notamment la situation de prévoyance, est régie dans un règlement correspondant. Ce dernier contient des dispositions relatives au cercle des personnes assurées, au début et à la fin de l'assurance, aux prestations assurées, au financement ainsi qu'aux droits et devoirs des personnes assurées, des rentiers, des autres ayants droit, de l'employeur et de la fondation.

Le Règlement de prévoyance se compose d'une 1<sup>re</sup> partie, les DPR PC, qui sont approuvés par la commission de prévoyance et d'une 2<sup>e</sup> partie, les DGR PC, qui sont édictées par le Conseil de fondation et dont la version récente revêt une validité exclusive.

- 6.2. Après l'acceptation par la fondation de la proposition soumise par l'employeur pour la mise en œuvre de la prévoyance professionnelle complémentaire et après la

conclusion de l'affiliation, les DPR PC qui y sont décrites pour la caisse de pensions sont déterminantes.

- 6.3. Les personnes assurées reçoivent régulièrement un certificat de prévoyance dont peuvent être déduites des indications actualisées attestant de leurs données individuelles de prévoyance, des prestations assurées ainsi que du financement de leur prévoyance.
- 6.4. L'employeur est tenu de remettre ou de faire parvenir immédiatement à la personne assurée sans l'avoir ouvert tout pli fermé au nom de cette dernière qui lui est transmis par la fondation.
- 6.5. L'employeur est en outre tenu de porter à la connaissance des personnes assurées, sous une forme adéquate, les DPR, ainsi que toute éventuelle autre feuille d'information.

---

## 7. Assurance facultative

---

- 7.1. Tout employeur peut s'assurer à titre facultatif auprès de la caisse de pensions de ses salariés. Si l'employeur demeure la seule personne assurée dans la caisse de pensions après la sortie de tous ses salariés et qu'il ne compte pas engager de nouveaux salariés qui devront être assurés dans un avenir proche, il doit en informer la fondation par écrit et de son propre chef.

- 7.2. L'affiliation est résiliée à la fin de l'année civile suivant la sortie du dernier salarié assuré.
- 7.3. Seul l'employeur est responsable des éventuelles conséquences d'une violation de cette obligation d'informer (en particulier pour les revendications de l'autorité fiscale).

---

## 8. Affiliation à plusieurs institutions de prévoyance

---

- 8.1. Si l'employeur indépendant est déjà affilié à une ou plusieurs autres institutions de prévoyance, de sorte que les personnes assurées auprès de la fondation sont aussi en même temps assurées auprès d'autres institutions de prévoyance, il doit veiller à ce que la prévoyance chez les autres institutions de prévoyance soit organisée de manière à ce que le principe d'adéquation soit respecté pour l'ensemble des rapports de prévoyance.

- 8.2. La fondation peut, mais elle n'y est pas tenue, adapter sa prévoyance si, à la suite de l'affiliation à d'autres institutions de prévoyance, le principe de l'adéquation n'était pas respecté pour l'ensemble des rapports de prévoyance.

---

## 9. Processus d'épargne

---

- 9.1. Le processus d'épargne fait partie intégrante du contrat d'assurance collective conclu avec Allianz Suisse Vie.
- 9.2. L'avoir de vieillesse peut être rémunéré à un taux d'intérêt différent du taux d'intérêt minimal LPP. Ce taux d'intérêt

peut également être nul. Il est fixé tous les ans pour l'année suivante par Allianz Suisse Vie.

---

## 10. Contrat d'assurance collective

---

- 10.1. La fondation a conclu avec Allianz Suisse Vie pour chaque caisse de pensions les contrats d'assurance collective nécessaires pour couvrir les risques prévus dans les DPR (vieillesse, décès et invalidité).

Allianz Suisse Vie applique, pour la conversion de l'avoir de vieillesse acquis par la personne assurée en rentes ainsi que pour la rémunération des bonifications de vieillesse et de l'avoir de vieillesse, des taux différents de ceux qui sont déterminants pour la prévoyance obligatoire (avoir de

vieillesse LPP). Allianz Suisse Vie peut percevoir des cotisations spéciales pour financer la conversion et la rémunération si et dans la mesure où les tarifs déterminants le prévoient.

- 10.2. Le tarif d'Allianz Suisse Vie prévoit, pour les risques individuels, une tarification classes de risque et une tarification empirique. Pour les petits contrats, un système de répartition par classes de risque est appliqué: le contrat est attribué à la classe de risque supérieure ou inférieure en fonction des classes de risque définies dans le tarif et du cours des sinistres. Pour les grands contrats, c'est la tarification empirique qui s'applique dans la mesure où les conditions tarifaires consignées dans l'assurance collective sont remplies. Les détails sur cette tarification sont fixés par les Conditions particulières pour l'assurance collective avec tarification par classes tarifaires et tarification empirique pour le risque invalidité.
- 10.3. Si Allianz Suisse Vie a accordé des différences prévues dans le tarif par rapport aux primes de risque et de frais, celles-ci sont supprimées dès que leur base ne s'applique plus et les primes augmentées en conséquence sont dues. Aussi longtemps que les personnes assurées sont assurées pour la prévoyance professionnelle sur la base de rapports de travail avec le même employeur en vertu d'un

autre contrat auprès d'Allianz Suisse Vie, la prime forfaitaire de frais par personne assurée est prélevée uniquement dans le cadre de cet autre contrat pour autant que prévu par le tarif.

- 10.4. Le tarif déterminant pour le calcul des primes peut être modifié en tout ou partie par Allianz Suisse Vie avec l'approbation de l'autorité compétente, et les primes peuvent être augmentées unilatéralement sur la base de la modification de tarif approuvée pendant la durée du contrat d'assurance collective en vigueur.
- 10.5. En cas de modification substantielle de l'affiliation au sens de la LPP, il existe un droit de résiliation légal. Les modifications substantielles au sens de la LPP sont annoncées par écrit au moins six mois avant leur prise d'effet. Le contrat peut être résilié au jour où la modification doit prendre effet moyennant un préavis de 30 jours.
- 10.6. La fondation est l'unique bénéficiaire et ayant droit du contrat d'assurance collective conclu avec Allianz Suisse Vie. Les prétentions des ayants droit fondées sur le Règlement de prévoyance s'adressent toujours à la fondation et non à Allianz Suisse Vie.

---

## 11. Institution de prévoyance précédente

---

- 11.1. S'agissant des capitaux versés par l'institution de prévoyance précédente, la fondation n'est pas responsable du calcul et de l'accumulation corrects de ces capitaux par l'institution de prévoyance précédente conformément au règlement de cette dernière et aux prescriptions légales.
- 11.2. Les valeurs de règlement réduites du déficit actuariel calculées par la précédente institution de prévoyance à la date de résiliation du contrat d'affiliation en raison de la liquidation partielle effectuée et pour cause de découvert éventuel doivent être transférées à la fondation au titre de prestation d'entrée et seront créditées à ce titre. La fondation n'est en particulier pas responsable d'éventuels découverts techniques de l'institution de prévoyance précédente ni des pertes sur les différents avoirs de vieillesse résultant d'une sous-couverture. Demeure réservée une disposition concernant l'assainissement de pertes de sous-couverture à convenir entre la fondation et l'employeur dans un accord distinct de l'affiliation.
- 11.3. La reprise de prestations de vieillesse, de survivants ou d'invalidité déjà en cours ou de droits d'expectative d'une institution de prévoyance précédente a lieu uniquement sur

la base d'une convention spécifique distincte. À cet effet, la fondation a besoin notamment d'informations sur les cas de prestations à reprendre (nom, sexe, adresse, date de naissance, montant de la rente, type de la rente), sur le moment de la reprise ainsi que sur le montant des réserves pour sinistres à régler par l'institution de prévoyance précédente ou, le cas échéant, par l'employeur de la nouvelle affiliation. Si aucun accord n'aboutit, les cas de prestations en cours ne sont pas repris par la fondation.

- 11.4. Dès qu'une disposition légale exige que l'affiliation ne peut être résiliée que si la nouvelle institution de prévoyance confirme qu'elle reprend les rentiers, l'affiliation du personnel actif est soumise à la condition de la conclusion d'une telle convention avec la fondation et de l'approbation par Allianz Suisse Vie.
- 11.5. Si une convention sur la reprise de rentes déjà en cours est passée, les modalités applicables aux personnes assurées actives et aux rentiers sont définies dans un même contrat. Cette disposition s'applique tant à l'affiliation qu'au contrat d'assurance collective.

---

## 12. Obligations de renseigner et de communiquer incombant à l'employeur

---

- 12.1. L'employeur est tenu de fournir en temps utile à la fondation toutes les données nécessaires à la mise en œuvre de la prévoyance professionnelle ainsi que les documents correspondants. Cela concerne en particulier:
- l'annonce de changements du nom ou de l'adresse de l'employeur;
  - la déclaration, au début des rapports de travail ou de l'obligation d'assurance, d'entrée dans le cercle des personnes à assurer en vertu du règlement en précisant la situation de prévoyance actuelle);
  - la déclaration, à la fin des rapports de travail ou de l'obligation d'assurance, de sortie du cercle des personnes à assurer en vertu du règlement en précisant la situation de prévoyance future;
  - l'annonce concernant les données personnelles, y compris leurs modifications, nécessaires à la mise en œuvre de la prévoyance en faveur du personnel (âge, sexe, état civil, adresse, etc.);
  - les renseignements sur la capacité de travail des personnes à assurer et des assurés, en particulier lors de leur entrée et de leur sortie;

- les renseignements concernant la réduction ou la suppression, au cours des trois dernières années, de rentes AI perçues;
- la déclaration des salaires AVS annuels (portés en compte) des personnes à assurer et des assurés pour l'année d'assurance en cours (au jour fixé par le contrat – généralement le 1<sup>er</sup> janvier);
- l'annonce des changements importants qui ont une influence sur la situation de prévoyance, notamment la conclusion, la modification ou l'annulation d'assurances d'indemnités journalières qui sont déterminantes pour le début du versement des prestations par la fondation ou, le cas échéant, pour son report (durée du délai d'attente);
- l'annonce des cas de prévoyance en cas de vieillesse, de décès et d'invalidité;
- l'annonce des modifications ou de la suppression des conditions justifiant les prétentions (p. ex. atteinte de l'âge de la retraite, modification du degré d'incapacité de travail et de gain, décès, remariage, atteinte de l'âge terme, etc.);

- l) l'annonce de changements de personnel au sein de la commission de prévoyance;
  - m) l'annonce de la réélection de la commission de prévoyance après expiration de son mandat;
  - n) l'annonce d'une modification des conditions d'exploitation déterminantes pour la répartition tarifaire en classes de risque (tarif par branches);
  - o) l'annonce de toutes les conditions préalables à une liquidation partielle ou totale de la caisse de pensions;
  - p) l'annonce de l'affiliation de l'employeur à une autre institution de prévoyance professionnelle.
- 12.2. Obligations particulières en cas d'incapacité de travail:
- a) Il incombe à l'employeur d'annoncer immédiatement, par écrit, à la fondation toute incapacité de travail (même partielle) de la personne assurée après que celle-ci a subi une incapacité de travail d'au moins 40% durant plus de 30 jours dans une période de 90 jours (à compter du 1<sup>er</sup> jour d'incapacité de travail). La fondation envoie alors à l'employeur le formulaire adéquat pour la déclaration en vue de la perception des prestations d'assurance. L'employeur doit transmettre ce formulaire, dûment complété et signé, à la fondation dans les 30 jours à compter de la date du courrier. L'annonce d'une incapacité de travail, partielle ou totale, survenue dans la période de 90 jours précitée peut également être effectuée via le portail LPP, ce qui dispense le retour de tout formulaire signé à la fondation. L'annonce digitale est réputée effectuée en temps utile lorsque l'incapacité de travail est communiquée à la fondation dans les 30 jours suivant l'expiration de la période de 90 jours.
  - b) Si la personne assurée subit une incapacité de travail d'au moins 40% pendant plus de 30 jours dans une période de 90 jours (à compter du 1<sup>er</sup> jour d'incapacité de travail), l'employeur est tenu d'inviter la personne assurée à présenter une demande de détection précoce auprès de l'assurance-invalidité fédérale (AI). L'annonce de la personne assurée peut également être exigée par la fondation.
- 12.3. Le respect des dispositions des conventions collectives de travail (CCT) relève de la responsabilité de l'employeur. L'employeur est notamment responsable d'annoncer sans délai à la fondation toute nouvelle soumission à une CCT ou toute modification des dispositions d'une CCT existante.
- 12.4. Les formulaires de la fondation spécialement prévus pour certaines indications, annonces et informations doivent être utilisés par l'employeur, par la commission de prévoyance, par les personnes assurées et les rentiers ainsi que par les autres ayants droit.
- Les conséquences d'une violation de ces obligations par les personnes assurées ou par les ayants droit sont règlementées dans les DGR PC.
- 12.5. Si l'employeur s'affilie à une ou plusieurs autres institutions de prévoyance, de sorte que les personnes assurées auprès de la fondation sont aussi en même temps assurées auprès d'autres institutions de prévoyance, il est tenu d'en informer sans délai la fondation. En outre, l'employeur doit veiller à ce que la prévoyance chez les autres institutions de prévoyance soit organisée de manière à ce que le principe d'adéquation soit respecté pour l'ensemble des rapports de prévoyance.
- 12.6. Toutes les indications, déclarations et informations doivent être communiquées à la fondation de manière conforme à la vérité, soit par écrit et signées, soit via un canal digital mis à disposition par la fondation, au plus tard dans les 30 jours après que l'employeur en a eu connaissance. Ce délai s'applique également aux documents, actes, preuves et pièces justificatives qui sont exigés par la fondation et qui sont nécessaires à l'appréciation d'un cas et à la collaboration avec les offices AI. Aussi longtemps que ces informations et documents ne sont pas remis, la fondation est habilitée à s'abstenir de prendre les mesures y afférentes; elle ne sera pas tenue au versement de dommages et intérêts ni d'intérêts moratoires, sous réserve de dispositions légales impératives. Concernant la déclaration des salaires AVS annuels conformément au chiffre 12.1, lettre h, l'employeur est toutefois tenu d'informer la fondation des salaires actuels au plus tard le 30 juin de l'année d'assurance déterminante.
- 12.7. S'il y a violation des obligations de renseigner et de communiquer et que la fondation, sans faute de sa part, est tenue de verser des prestations à des tiers, notamment aux personnes assurées et aux rentiers ainsi qu'à d'autres ayants droit, parce qu'elles ne sont pas financées faute de paiement suffisant des cotisations par l'employeur, les prétentions en dommages et intérêts s'adressent à l'employeur ainsi qu'à la personne responsable de la violation des obligations.
- 12.8. La fondation fournit à l'employeur qui y est affilié ainsi qu'aux personnes assurées et autres ayants droit les informations requises selon la loi et prévues dans le Règlement de prévoyance. Elle n'est pas tenue de fournir d'autres informations non prévues par la loi ou le règlement. Des informations complémentaires peuvent être fournies si les frais occasionnés sont remboursés.
- 12.9 Les documents dont l'employeur a besoin pour informer son personnel de la teneur essentielle de l'affiliation, de ses modifications et de sa résiliation lui sont adressés sur demande par la fondation et/ou peuvent être consultés sur Internet ([www.allianz.ch](http://www.allianz.ch)).

### 13. Couverture d'assurance / responsabilité

- 13.1. En concluant l'affiliation, la fondation accorde à toutes les personnes actives déclarées et à assurer (totalement et partiellement aptes au travail) à compter du début du contrat la couverture d'assurance dans les limites du plan de prévoyance déterminant pour la caisse de pensions et des DPR PC, sous réserve de l'examen individuel du risque qui n'a pas encore été effectué à la conclusion de l'affiliation.
- 13.2. La couverture d'assurance est cependant provisoire tant que l'examen du risque n'a pas eu lieu. Si une affiliation existant auprès de la fondation est remplacée par une affiliation sans augmentation des prestations et sans interruption, la couverture d'assurance définitive est accordée sans interruption. En cas de remplacement du contrat avec augmentation des prestations, la couverture d'assurance n'est, dans un premier temps, que provisoire à compter du début de la nouvelle affiliation.
- 13.3. Dans le cadre de la couverture du risque provisoire, sont couverts tous les cas de prestations assurés, lesquels surviennent après le début du contrat et ne résultent pas des suites de maladies, d'accidents ou d'une infirmité, qui se sont produits avant le début du contrat d'assurance.
- 13.4. Les cas de prestations survenus avant le début de l'affiliation sont uniquement pris en charge sur la base d'une convention distincte.
- 13.5. La fondation décline, sous réserve de dispositions légales impératives, toutes les responsabilités pour les conséquences résultant du non-respect de l'obligation de renseigner lors de la conclusion du contrat (en particulier en cas d'indications erronées sur les données personnelles nécessaires à la mise en œuvre de la

prévoyance professionnelle) ainsi que des obligations de renseigner et de communiquer de la part de l'employeur, de la personne assurée ou des ayants droit. En particulier quand l'employeur, les personnes à assurer ou les assurés et les rentiers ainsi que les autres ayants droit, ont communiqué de manière erronée ou ont caché des faits importants, qu'ils connaissaient ou qu'ils devaient connaître, la fondation est en droit d'exclure les prestations de la prévoyance ou de les refuser, à condition qu'elle le communique dans un délai de six mois après en avoir eu connaissance. La couverture de prévoyance acquise avec la prestation de sortie apportée ne doit pas être réduite. D'éventuelles prétentions récursoires et prétentions en dommages et intérêts demeurent réservées, l'employeur

supportant, en cas d'infraction à la présente affiliation, une obligation contractuelle de réparation du préjudice envers la fondation.

- 13.6. Si la fondation doit verser des prestations qui ne sont pas assurées ou qui ne sont pas financées faute de paiement suffisant des cotisations par l'employeur, celui-ci est tenu de dédommager la fondation.
- 13.7. En cas de non-élection de la commission de prévoyance, l'employeur en assume la responsabilité et répond également de l'ensemble des dommages occasionnés à la fondation qui en résultent.

---

## 14. Comptes

- 14.1. La fondation tient, pour la caisse de pensions, les comptes nécessaires, en particulier pour les «fonds libres» et la «réserve de cotisations de l'employeur». Les avoirs sont rémunérés aux taux d'intérêt actifs et passifs respectifs en vigueur fixés par la fondation. Si les comptes sont gérés par Allianz Suisse Vie, la rémunération s'appuie sur les différentes conditions définies par Allianz Suisse Vie.
- 14.2. Allianz Suisse Vie tient, conformément aux Dispositions pour le compte de primes, un compte de primes pour l'employeur affilié, lequel compte est affecté au paiement

des cotisations dues par l'employeur. Les Dispositions pour le compte de primes peuvent être adaptées en tout temps à de nouvelles conditions. Toute modification de ces dispositions est annoncée à l'avance à l'employeur.

- 14.3. Les montants accumulés sur les comptes de la caisse de pensions sont irrévocablement affectés à la prévoyance. Un remboursement à l'employeur est exclu. En cas d'affiliation de l'employeur à la fondation collective, un remboursement à l'employeur des cotisations payées à partir du compte de primes n'est en principe pas possible.

---

## 15. Obligations de paiement

### 15.1 Cotisations

- 15.1.1 L'employeur doit à la fondation les cotisations qui lui sont facturées par Allianz Suisse Vie sur la base du contrat d'assurance collective ainsi que toutes autres cotisations légales et réglementaires. Cette disposition vaut en particulier également pour les cotisations qui sont prélevées en sus sans modification du contrat d'assurance collective lorsque les conditions de la non-perception ne sont pas remplies ou ont cessé de l'être pendant la durée du contrat.
- 15.1.2. Les cotisations sont calculées sur la base des salaires annuels à assurer déclarés par l'employeur et tiennent compte des avoirs de vieillesse disponibles de chaque personne affiliée à l'assurance. Le salaire annuel annoncé et le salaire annuel assuré sont définis dans les DPR PC.
- 15.1.3. La déclaration des salaires annuels par l'employeur s'effectue avec effet au début de l'affiliation, au plus tard au début de chaque année civile ou au début de l'assurance au moyen d'une liste de salaires remplie par ses soins et reconnue par signature ou d'une déclaration sur un portail électronique. Si l'employeur ne présente pas la liste des salaires actualisée pour le 30 juin, les derniers salaires reconnus par signature ou par déclaration sur un portail électronique constitueront la base du calcul des cotisations. Au lieu de cela, la fondation peut, mais elle n'y est pas tenue, se baser, pour le calcul des cotisations et primes, sur les salaires assujettis aux cotisations à la caisse de compensation AVS compétente.
- 15.1.4. Les cotisations de frais se composent des cotisations tarifaires de frais et des frais selon le Règlement sur les frais de gestion qui font également partie intégrante du tarif. Le Règlement sur les frais de gestion peut être adapté en tout temps à de nouvelles conditions.
- 15.1.5. L'employeur est tenu de verser à la fondation la totalité des cotisations. Il déduit sur le salaire des salariés la part des cotisations fixée dans les DPR PC. L'employeur s'engage à verser à Allianz Suisse Vie les cotisations sur la base des factures ou extraits de comptes. L'exigibilité ainsi que d'éventuels délais de paiement et conséquences de retard sont régis par les DGR PC et les Dispositions pour le compte de primes.

- 15.1.6. La fondation établit périodiquement des relevés de comptes. Indépendamment de ceux-ci, l'employeur s'engage à verser les cotisations sur la base d'acomptes réguliers. Les relevés de compte sont considérés comme approuvés s'ils ne sont pas contestés dans les 30 jours après réception. L'approbation tacite englobe tous les postes du relevé de compte. Un solde en faveur de l'employeur est reporté sur la nouvelle facture au 31 décembre. En cas de résiliation de l'affiliation, un solde en faveur de la fondation est payable immédiatement. Si le solde au 31 décembre n'est pas versé fin janvier, l'employeur est invité, sous la menace des suites prévues en cas de retard, à procéder au paiement 14 jours après l'envoi de la lettre de sommation. Si, dans le délai de sommation, aucun paiement n'est effectué ou en cas de versement partiel, la fondation peut résilier l'affiliation à compter de l'expiration du délai de sommation.
- 15.1.7. En cas de retard de paiement, les frais de rappel ainsi que les frais prévus dans le Règlement sur les frais de gestion peuvent être débités du compte de primes. Les frais occasionnés par l'employeur ne peuvent pas être répercutés sur les salariés.
- 15.1.8. La commission de prévoyance et les organes de surveillance seront informés si le solde n'est pas payé au plus tard dans les trois mois après la fin de l'année civile ainsi qu'en cas de résiliation de l'affiliation.

---

### 15.2. Déduction pour le risque de taux d'intérêt en cas de résiliation de l'affiliation avant l'expiration d'un délai de cinq ans

- 15.2.1. En cas de résiliation de l'affiliation, l'employeur est tenu de verser à la fondation un montant correspondant aux frais de rachat dont la réserve mathématique a été réduite par Allianz Suisse Vie lors de la résiliation du contrat d'assurance collective selon le chiffre 18.5 sous forme d'une déduction pour le risque d'intérêt (déduction pour risque d'intérêt).

15.2.2. L'employeur est tenu de verser à la fondation un montant égal à la totalité de la déduction. Ce montant est dû un mois après la résiliation de l'affiliation.

---

## 16. Participation aux excédents

---

- 16.1. La fondation perçoit une participation aux excédents réalisés par Allianz Suisse Vie dans les activités de prévoyance professionnelle selon la réglementation déterminante pour le contrat d'assurance collective, les dispositions légales et le plan d'attribution des excédents. Les excédents sont déterminés par Allianz Suisse Vie à la fin de chaque année civile pour l'ensemble des affaires de prévoyance professionnelle conformément aux prescriptions légales et l'attribution des excédents aux collectifs d'assurés s'effectue avec effet au 1<sup>er</sup> janvier de l'année suivante (date d'effet) sur la base du plan d'attribution des excédents.
- 16.2. Le droit à une participation aux excédents est limité à la part d'excédents attribuée par Allianz Suisse Vie. Ce droit est différé jusqu'à ce qu'Allianz Suisse Vie ait calculé les excédents et décidé du versement et de l'attribution.

---

## 17. Début et fin du contrat

---

- 17.1. L'affiliation est conclue pour une durée fixe. Le début et la fin du contrat sont définis dans l'Offre et la proposition. En l'absence d'un droit de résiliation légal pour l'une des modifications substantielles au sens de la LPP visées au chiffre 10.5, l'employeur peut résilier l'affiliation au plus tôt à la date d'échéance de la durée fixe du contrat. Si l'affiliation n'est pas résiliée par l'une des parties au contrat au plus tard six mois avant l'échéance de la durée fixe du contrat (résiliation ordinaire), elle se prolonge tacitement d'une année supplémentaire avec le même délai de résiliation.
- 17.2. L'employeur ne peut résilier l'affiliation qu'avec le consentement de son personnel ou de la représentation des salariés prescrite par la loi. Si aucune représentation légale des salariés n'est prescrite, la représentation des salariés de la commission de prévoyance doit attester par écrit que le personnel a consenti à la résiliation. La confirmation écrite attestant que la résiliation s'effectue avec le consentement du personnel ou de la représentation des salariés prescrite par la loi doit parvenir à la fondation avant le début du délai de résiliation. Dès qu'une disposition légale exige que l'affiliation ne puisse être résiliée que si la nouvelle institution de prévoyance confirme qu'elle reprend les rentiers, la résiliation de l'employeur ne devient en outre effective que lorsque la confirmation en question est parvenue à la fondation avant la date de prise d'effet de la résiliation.
- 17.3. Si l'entreprise de l'employeur ou des parties de celle-ci sont aliénées sans que l'affiliation passe à l'acquéreur de par la loi, l'employeur a l'obligation de lui transférer l'affiliation pour les rapports de travail transmis avec tous les droits et obligations qui en découlent. Si l'employeur ne remplit pas cette obligation, il doit payer les cotisations de frais et de risques échues jusqu'à l'échéance ordinaire de l'affiliation à titre de dommages et intérêts forfaitaires, sans que la fondation n'ait à prouver l'existence d'un dommage. Toutefois, l'employeur demeure tenu, en dépit du paiement de ces dommages et intérêts forfaitaires, de réparer un éventuel dommage supplémentaire subi par la fondation. Le paiement de tels dommages et intérêts ne peut pas être répercuté sur les salariés.
- 17.4. Si, malgré un rappel, l'employeur manque à ses obligations, la fondation est autorisée à résilier l'affiliation avec effet immédiat. L'affiliation s'éteint en outre à la fin du mois de l'ouverture d'une procédure de liquidation ou de faillite à l'encontre de l'employeur. La fondation informe la commission de prévoyance de la résiliation.
- 17.5. Si l'employeur indépendant demeure seul dans la caisse de pensions, la fondation résilie unilatéralement l'affiliation pour la fin de l'année civile suivant la sortie du dernier salarié assuré.

---

## 18. Conséquences de la résiliation du contrat

---

- 18.1. La résiliation de l'affiliation entraîne également, à la date de résiliation (date d'effet de la résiliation), l'extinction du contrat d'assurance collective et, par conséquent, de la couverture d'assurance selon les DPR PC déterminantes pour la caisse de pensions. Demeurent réservées les dispositions ci-après. La résiliation est communiquée à l'institution supplétive.
- 18.2. Si l'affiliation est résiliée, les personnes aptes au travail et celles inaptes au travail, les invalides partiels et les rentiers partiels pour leur part active ainsi que toutes les personnes totalement et partiellement invalides n'ayant pas atteint l'âge de la retraite ordinaire pour leur fraction de rente sont concernés par la suppression de la couverture d'assurance. Les bénéficiaires de rentes de vieillesse, les bénéficiaires de rentes de vieillesse partielles pour leur fraction de rente ainsi que les survivants bénéficiant de rentes continuent à appartenir à la fondation. Si l'affiliation est dissoute par la fondation et que la nouvelle institution de prévoyance ne reprend pas les bénéficiaires de rentes d'invalidité, ces derniers restent auprès de la fondation pour leur fraction de rente. Si l'affiliation est dissoute par l'employeur et que la nouvelle institution de prévoyance ne reprend pas les bénéficiaires de rentes d'invalidité, l'affiliation ne peut pas être résiliée par l'employeur. Demeurent réservés les accords divergents conclus avec la nouvelle institution de prévoyance à laquelle l'employeur s'affilie, ou, selon le cas, avec l'assureur de celle-ci concernant la reprise d'une partie seulement des rentiers par la nouvelle institution de prévoyance, dans la mesure où la fondation et Allianz Suisse Vie approuvent lesdits accords.
- 18.3. L'employeur est tenu, conjointement avec la commission de prévoyance, de régler avec la nouvelle institution de prévoyance la reprise de la prévoyance par celle-ci, et ce, dans les délais et de manière liant les parties, afin qu'il n'y ait aucune interruption dans le paiement des rentes pour les rentiers.
- 18.4. Les rentiers restant à la fondation, l'affiliation et le contrat d'assurance collective sont maintenus, en ce qui concerne les rentiers, jusqu'à l'extinction des droits aux rentes qui se rapportent à eux. Pour les futures cotisations au fonds de garantie prévues par la loi, un montant forfaitaire sera comptabilisé sur le compte de primes et facturé à l'employeur.
- 18.5. En cas de résiliation de l'affiliation, la valeur de règlement est fournie pour les assurances résiliées. Le calcul de la

valeur de règlement se fait en tenant compte de la durée de l'affiliation résiliée, en appliquant la réglementation fondée sur les bases actuarielles d'Allianz Suisse Vie et approuvée par l'autorité de surveillance compétente pour le calcul de la valeur de règlement en cas de résiliation du contrat selon les Conditions générales pour l'assurance collective dans le cadre de la prévoyance professionnelle complémentaire au-delà de la LPP (CG PC), y compris l'annexe technique y afférente.

La valeur de règlement est calculée sur la base de la réserve mathématique alors disponible dans le cadre de l'assurance. Si le contrat résilié a duré moins de cinq ans, un montant est déduit de cette valeur calculée pour le risque d'intérêt.

- 18.6. Les valeurs de règlement sont transférées sous forme de capital à la nouvelle institution de prévoyance. La fondation peut, mais elle n'y est pas tenue, verser des acomptes à la nouvelle institution de prévoyance et déduire les rentes payées au-delà de la date d'entrée en vigueur de la résiliation.
- 18.7. Pour les autres cas, les prétentions correspondantes (valeurs de règlement) des personnes assurées et des rentiers en matière de prévoyance sont garanties sous la forme autorisée légalement.
- 18.8. D'éventuels fonds collectifs de la caisse de pensions sont transférés à la nouvelle institution de prévoyance dans la mesure où ils ne doivent pas faire l'objet d'une répartition.

Si les fonds collectifs doivent faire l'objet d'une répartition, celle-ci est effectuée conformément aux prescriptions du Règlement de liquidation partielle.

Après remboursement de toutes les cotisations impayées, d'éventuelles réserves de cotisations de l'employeur sont transférées à la nouvelle institution de prévoyance en faveur de l'employeur.

D'éventuels avoirs sur le compte de primes sont transférés à la nouvelle institution de prévoyance en faveur de l'employeur ou, en cas d'impossibilité, à l'employeur.

- 18.9. Si la fondation tarde à verser les avoirs de vieillesse des personnes aptes à travailler alors que l'employeur a rempli ses obligations, elle doit un intérêt moratoire sur cette somme. Le montant de cet intérêt moratoire se fonde sur les conventions ou recommandations de la branche, si celles-ci sont également déterminantes pour la nouvelle institution de prévoyance ou son assureur. Autrement, l'intérêt moratoire correspond au taux d'intérêt appliqué par la fondation au moment de la résiliation du contrat pour la rémunération des avoirs de vieillesse concernés.
- 18.10. Les valeurs de règlement pour les personnes incapables de travailler ainsi que les valeurs de règlement liées à des engagements en cours concernant l'exonération du paiement de primes et/ou concernant des rentes ne sont rémunérées qu'à condition que cela soit expressément prévu dans la convention relative à leur reprise par la nouvelle institution de prévoyance et qu'Allianz Suisse Vie accepte cette réglementation.

---

## 19. Remplacement du contrat

---

Si une affiliation existait déjà entre l'employeur et la fondation, elle est considérée comme annulée et un nouveau contrat doit être conclu.

---

## 20. Traitement et protection des données et de la sphère privée

---

- 20.1. Le traitement des données personnelles constitue une base indispensable de la mise en œuvre de la prévoyance. Le traitement des données est nécessaire avant la conclusion du contrat afin de pouvoir déterminer si l'affiliation pourra être conclue et, le cas échéant, à quelles conditions. Pendant la durée de l'affiliation, les données doivent être traitées aux fins de gestion du contrat (notamment pour l'établissement des décomptes de cotisations) et des rapports de prévoyance des personnes assurées, et lors de l'annonce d'un cas de prestations, afin de s'assurer que seules les prétentions justifiées sont honorées. Avant la conclusion du contrat et pendant la durée de celui-ci, il peut être nécessaire d'adresser des demandes à des tiers en Suisse et à l'étranger et d'échanger des données avec ces derniers afin de procéder à une évaluation du risque (prime conforme au risque), à effectuer de plus amples clarifications des faits et en cas de prestations.
- 20.2. Sont applicables les dispositions de la loi sur la protection des données (LPD), tout particulièrement en ce qui concerne le traitement des données personnelles, la consultation des dossiers, le devoir de discrétion, la communication de données ainsi que l'assistance administrative.
- 20.3. Sont traitées avant tout les informations contenues dans la déclaration et le questionnaire de santé des personnes assurées et, en cas d'incapacité de travail ou de gain, dans la déclaration en vue de la perception des prestations d'assurance. Si nécessaire, des informations pouvant être utiles sont recueillies auprès de (assureurs précédents à propos de la sinistralité antérieure, coassureurs et réassureurs, personnel médical, médecins, services officiels, hôpitaux, assurances sociales, institutions de prévoyance ainsi qu'assurances collectives d'indemnités journalières en cas de maladie). Le consentement est obtenu auprès des personnes assurées si nécessaire.
- 20.4. Les données relatives à la personne assurée qui proviennent des documents de la proposition ou de la mise en œuvre des rapports de prévoyance sont transmises à Allianz Suisse Vie. Dans la mesure où c'est nécessaire pour la mise en œuvre de la prévoyance professionnelle complémentaire, Allianz Suisse Vie transmet à son tour à d'autres institutions d'assurance, notamment aux coassureurs et aux réassureurs, les données relatives à l'assurance. La fondation et Allianz Suisse Vie peuvent confier le traitement des données à des tiers en Suisse ou à l'étranger, pour autant qu'une convention le prévoit, que des dispositions légales de protection des données garantissent une protection des données appropriée à l'étranger et que les tiers soient soumis à l'obligation légale de garder le secret ou s'engagent à respecter cette obligation.
- 20.5. En cas de recours intenté contre l'auteur d'un dommage touchant la personne assurée, la fondation est habilitée à communiquer au tiers civilement responsable ou à son assureur responsabilité civile les données nécessaires afin de faire valoir ses prétentions récursoires.
- 20.6. Pour lutter contre la fraude et la perception de prestations indues, en cas de soupçon fondé d'abus, la fondation et Allianz Suisse Vie sont également autorisées, en garantissant le principe de proportionnalité et de protection des données, à prendre des mesures de surveillance ou à en déléguer, dans la mesure requise, à des tiers soigneusement sélectionnés, lesquels s'engagent expressément à respecter l'obligation de garder le secret.

- 20.7. De plus amples informations, y compris sur les autres utilisations et destinataires des données ainsi que sur les droits qui y sont liés, figurent dans la déclaration relative à la protection des données sur <http://www.allianz.ch/privacy>.

---

## 21. Modification des Conditions d'affiliation

---

- |   |  |
|---|--|
| 21.1. La fondation peut en tout temps modifier unilatéralement les Conditions d'affiliation.  | fixée par le Conseil de fondation, à toutes les affiliations existant à cette date. Sous réserve de dispositions contraires, les anciennes Conditions d'affiliation restent applicables aux affaires commerciales qui sont réalisées et conclues avant l'entrée en vigueur des nouvelles conditions. |
| 21.2. La modification des Conditions d'affiliation est du ressort du Conseil de fondation.  |  |
| 21.3. Toute modification des Conditions d'affiliation est publiée par la fondation avant son entrée en vigueur. Les nouvelles conditions s'appliquent, à compter de la date |  |

---

## 22. Dispositions finales

---

- |  |  |
|--|--|
| 22.1. Si, pendant la durée de l'affiliation, des modifications interviennent au niveau des dispositions légales impératives relatives à la mise en œuvre de la prévoyance et/ou des bases tarifaires de l'assurance collective, de telles modifications n'ont aucune influence sur le terme du contrat et ne constituent pas un motif de résiliation. Le contrat est alors adapté en conséquence et les parties ont l'obligation de poursuivre le contrat aux conditions adaptées. Reste réservé le droit de résiliation légal de l'employeur pour l'une | des modifications substantielles de l'affiliation au sens de la LPP visées au chiffre 10.5.  |
|  | 22.2. La nullité ou l'inapplicabilité de certaines dispositions déterminantes pour l'affiliation n'entrave pas la validité de l'ensemble de l'affiliation. Les parties sont tenues de remplacer toute disposition invalide par une disposition se rapprochant le plus possible du sens et de la finalité économique de la disposition caduque. |

---

## 23. Droit applicable / contentieux

---

- |   |  |
|---|--|
| 23.1. L'affiliation et les relations juridiques entre l'employeur et la fondation relèvent du droit suisse, dans la mesure où d'autres prescriptions juridiques ne sont pas applicables impérativement. | 23.2. Pour les employeurs affiliés à la fondation dépourvus de domicile légal suisse, la dernière adresse commerciale en Suisse communiquée à la fondation est réputée adresse de correspondance juridiquement valable et Wallisellen a valeur de for de poursuite et de for judiciaire, à moins qu'un autre for ne soit obligatoirement applicable. |
|---|--|